

SCRIPT de la vidéo

Marc Chagall « Autoportrait aux sept doigts »

1. Vidéo 1

Марк Шагáл
Худóжник
Марк Шагáл – худóжник.
Marc Chagall est artiste-peintre.

Модильяни
Цáдкин
Лежé

Монмáртр
Шагáл, как и Модильяни, Цадкин, Лежé, рабóтает в ательé на Монмáртре.
Chagall, tout comme Modigliani, Zadkine, Léger, travaille dans son atelier à Montmartre.

2. Vidéo 2

Картíна
Автопортрét
Эта картíна – автопортрét Мáрка Шагáла.
Ce tableau est un autoportrait de Marc Chagall.

Мольбéрт
Холст
Крáски
Палíтра

На картíне мы вíдим мольбéрт, холст, крáски и палíтру худóжника.
Sur le tableau, nous voyons un chevalet d'artiste, une toile, des peintures et une palette de peintre.

3. Vidéo 3

Парíж
Эйфелева бáшня
Францúзский пейзаж

Росси́я
Дерéвня
Рúсская дерéвня
Слéва на картíне – Парíж и Эйфелева бáшня, а спрáва – рúсская дерéвня.
Sur la gauche du tableau, Paris et la Tour Eiffel, et sur la droite un village russe.

Палец

Два пальца

Пять пальцев

Семь пальцев

Семь пальцев – это в еврейской традиции символ мастерства.

Les sept doigts sont, dans la tradition juive, le symbole de la maîtrise.